**PRIFYSGOL BANGOR**

**BANGOR UNIVERSITY**

**ARHOLIADAU YSGOLORIAETHAU MYNEDIAD 2019**

**SCHOLARSHIP ENTRANCE EXAMINATION 2019**

**ALMAENEG / GERMAN**

Amser a ganiateir: 2 awr

Time allowed: 2 hours

**Antworten Sie beide Fragen.**

**1. Übersetzen Sie den folgenden Text ins Englische:**

An jenem Sonntagnachmittag, als die Sonne hinter der Mauer der benachbarten Villa verschwand, während die Torten auf dem Tisch Stück um Stück kleiner wurden und ihre Mutter Arm in Arm mit der Tante Runden auf dem Sandsteinpfad durch den Garten drehte, warteten Misi und Bori ungeduldig auf die Rückkehr ihres Vaters, wegen der Überraschung, die er ihnen versprochen hatte.

Es sollte Misis Geburtstagsgeschenk werden, aber beiden zugleich gehören, hatte ihr Vater gesagt. Bori konnte das sich nicht vorstellen, sie war schon vierzehn und Misi gerade sieben geworden, noch ein richtiges Kind. Was sollte das für ein Geschenk für sie beide sein?

Es war warm an diesem Geburtstagssonntag. Bori hatte am Mittag ihrer Mutter geholfen, den Tisch unter dem alten Kirschbaum zu decken. Sie hatten auf schönes Wetter gehofft, damit sie draußen sein konnten, im Zimmer war es zu eng für so viele Gäste, schon für sie vier war es zu eng, viel zu eng.

Source: Akos Doma, *Der Weg der Wünsche* (Berlin: Rowohlt, 2016) [adapted]

**2. Schreiben Sie ungefähr 250 Wörter (auf Deutsch) zum folgenden Thema:**

‚Alle Jugendlichen sollten ein Auslandsjahr machen!‘ Diskutieren Sie die Argumente dafür und dagegen.